

**KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 555/2004**

av den 25 mars 2004

**om ändring av förordning (EG) nr 1555/96 vad beträffar tröskelvolymer för tilläggstull för tomater, kronärtskockor, sommarpumpa, apelsiner, citroner och äpplen**

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 2200/96 av den 28 oktober 1996 om den gemensamma organisationen av marknaden för frukt och grönsaker<sup>(1)</sup>, särskilt artikel 33.4 i denna, och

av följande skäl:

- (1) Enligt kommissionens förordning (EG) nr 1555/96 av den 30 juli 1996 om tillämpningsföreskrifter för systemet med tilläggstull vid import inom sektorn för frukt och grönsaker<sup>(2)</sup>, skall importen av de produkter som anges i bilagan till den förordningen övervakas. Denna övervakning skall ske enligt bestämmelserna i artikel 308d i kommissionens förordning (EEG) nr 2454/93 av den 2 juli 1993 om tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EEG) nr 2913/92 om inrättandet av en tullkodex för gemenskapen<sup>(3)</sup>.
- (2) För tillämpning av artikel 5.4 i det jordbruksavtal<sup>(4)</sup> som slöts inom ramen för de multilaterala förhandlingarna i Uruguayrundan, och på grundval av de senaste tillgängliga uppgifterna för 2000, 2001 och 2002, bör tröskelvolymer för tilläggstull för tomater, kronärtskockor, sommarpumpa, apelsiner, citroner och äpplen ändras, med beaktande av den nya situation som kommer att bli följden av gemenskapens utvidgning den 1 maj 2004.

- (3) I avtalet genom skriftväxling mellan Europeiska gemenskapen och Konungariket Marocko om ömsesidiga liberaliseringsåtgärder och ersättande av protokoll nr 1 och nr 3 till associeringsavtalet EG-Konungariket Marocko, vilket godkändes genom rådets beslut 2003/914/EG<sup>(5)</sup>, införs nya bestämmelser för importen av tomater från Marocko till gemenskapen. De perioder som berörs av tröskelvolymer för tilläggstull bör därför ändras.
- (4) Förordning (EG) nr 1555/96 bör därför ändras.
- (5) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för färsk frukt och färska grönsaker.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

Bilagan till förordning (EG) nr 1555/96 skall ersättas med bilagan till den här förordningen.

*Artikel 2*

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Den skall tillämpas från och med den 1 april 2004.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 25 mars 2004.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

<sup>(1)</sup> EGT L 297, 21.11.1996, s. 1. Förordningen senast ändrad genom kommissionens förordning (EG) nr 47/2003 (EGT L 7, 11.1.2003, s. 64).

<sup>(2)</sup> EGT L 193, 3.8.1996, s. 1. Förordningen senast ändrad genom förordning (EG) nr 2333/2003 (EUT L 346, 31.12.2003, s. 13).

<sup>(3)</sup> EGT L 253, 11.10.1993, s. 1. Förordningen senast ändrad genom förordning (EG) nr 2286/2003 (EUT L 343, 31.12.2003, s. 1).

<sup>(4)</sup> EGT L 336, 23.12.1994, s. 22.

<sup>(5)</sup> EUT L 345, 31.12.2003, s. 117.

## BILAGA

## "BILAGA

Utan att tillämpningen av reglerna för tolkning av Kombinerade nomenklaturen påverkas skall varuslaget endast anses som vägledande. Tillämpningsområdet för tilläggstullen i denna bilaga avgörs genom KN-numrens omfattning vid den tidpunkt då den här förordningen antogs. När KN-numret föregås av 'ex' skall tillämpningsområdet för tilläggstullen fastställas på grundval av såväl KN-numrets omfattning som motsvarande tillämpningsperiod.

Löpnummer	KN-nr	Varuslag	Tillämpningsperioder	Tröskelvolymer (ton)
78.0015 78.0020	ex 0702 00 00	Tomater	— 1 oktober till 31 maj — 1 juni till 30 september	206 245 10 586
78.0065 78.0075	ex 0707 00 05	Gurka	— 1 maj till 31 oktober — 1 november till 30 april	36 176 13 824
78.0085	ex 0709 10 00	Kronärtskockor	— 1 november till 30 juni	1 357
78.0100	0709 90 70	Sommarpumpa	— 1 januari till 31 december	18 056
78.0110	ex 0805 10 10 ex 0805 10 30 ex 0805 10 50	Apelsiner	— 1 december till 31 maj	404 503
78.0120	ex 0805 20 10	Klementiner	— 1 november till slutet av februari	164 111
78.0130	ex 0805 20 30 ex 0805 20 50 ex 0805 20 70 ex 0805 20 90	Mandariner (inbegripet tangeriner och satsumas); wilkings och hybrider som liknar citrusfrukter	— 1 november till slutet av februari	89 273
78.0155 78.0160	ex 0805 50 10	Citroner	— 1 juni till 31 december — 1 januari till 31 maj	196 383 64 351
78.0170	ex 0806 10 10	Bordsdruvor	— 21 juli till 20 november	62 108
78.0175 78.0180	ex 0808 10 20 ex 0808 10 50 ex 0808 10 90	Äpplen	— 1 januari till 31 augusti  — 1 september till 31 december	638 996  25 380
78.0220 78.0235	ex 0808 20 50	Päron	— 1 januari till 30 april — 1 juli till 31 december	251 007 84 984
78.0250	ex 0809 10 00	Aprikoser	— 1 juni till 31 juli	24 312
78.0265	ex 0809 20 95	Körsbär, andra än surkörsbär	— 21 maj till 10 augusti	64 483
78.0270	ex 0809 30	Persikor, inbegripet nektariner	— 11 juni till 30 september	113 101
78.0280	ex 0809 40 05	Plommon och sviskon	— 11 juni till 30 september	18 236"